


# RECREIO

R\$ 5,95

Ano 4 • Nº 187

9/10/2003

 ISSN 1517-7467 12788/1-  
 00187>  
 9 771517 746002



Cole  
uma foto  
sua.

Só  
falta você  
aqui!

**PARA  
BRINCAR**  
Jogos de  
várias partes  
do planeta

**ELES ESTÃO  
CRESCENDO**

Veja o que  
acontece com  
os filhotes  
de cães  
e gatos

## ENTRE PARA ESSA TURMA

Divirta-se no  
Dia das Crianças  
descobrimdo como  
vivem meninos e  
meninas de outros países

**ROCK  
ANIMAL**

**GRÁTIS**

Envelope  
**ROCKANIMAL**  
com: ▶ 1 pedra  
para escavar com  
2 tesouros e  
▶ 1 minigibi



NÃO FIQUE FORA  
DESSA AVENTURA APEIXONANTE

sticker  
animaparc

10 DE  
OUTUBRO  
NOS  
CINEMAS

# MAMÃE UM VIREI PEIXE

VOCÊ TERIA CORAGEM  
DE TOMAR A POÇÃO MÁGICA?

[WWW.MAMAEVIREIUMPEIXE.COM.BR](http://WWW.MAMAEVIREIUMPEIXE.COM.BR)

DUBLADO  
POR

JACKELINE  
PETKOVIC

PARIS FILMES

CINEMA • TV • VIDEO • DVD



4



## Coisas legais de saber

6



## E se você fosse professor?

Descubra como se sairia.

8



## Amigos pelo mundo

A vida de crianças de outros países.

14



## Viaje brincando

Jogos diferentes de lugares distantes.

16



## Jogo dos sete erros

18



## Quer se divertir?

Crie brinquedos legais.

19



## Dia dos Professores

Faça um presente especial.

20



## Cada um do seu jeito

Você liga muito para a opinião dos outros?

22



## Cadê?

24



## Filhotes fofos

Veja como gatos e cães se desenvolvem.

28



## Diário do Dr. Gemma

Confira os planos para um passeio no Egito.

31

## QUADRINHOS

37



## Fique de olho

Você é um bom detetive?

39



## Labirinto

Encontre o caminho do castelo.

40



## Seu espaço na RECREIO

42



## Para rir





## CURIOSIDADES!

Existe alguma coisa que você quer saber? Então, escreva para a gente:

### Revista RECREIO Seção Curiosidades

Av. das Nações Unidas, 7221 - 8º andar  
São Paulo - SP - CEP 05425-902

E-mail:  
recreio.abril@atleitor.co



### QUANTOS FILHOTES O PEIXE-BOI PODE TER?

Emília Tanaami  
São Paulo - SP

Há três espécies de peixe-boi, e apenas duas são encontradas no Brasil. Em todas as espécies, o mais comum é que a fêmea tenha um filhote por gestação, mas há casos de nascimento de gêmeos. A gestação leva cerca de um ano e nos primeiros meses de vida o filhote se alimenta apenas do leite da mãe.



### A SEREIA EXISTE?

Brunna Barreto, 9 anos  
Florianópolis - SC

Não, ela é apenas uma lenda que aparece em várias culturas. Dizem que esse ser, metade mulher e metade peixe, canta para enfeitiçar os navegantes e depois devorá-los. Uma das histórias mais conhecidas das sereias está no livro *Odisséia*, escrito pelo poeta grego Homero.

### HÁ UM CARRO VOADOR MAIS AVANÇADO QUE O SKYCAR?

Gabriel Gonçalves, 11 anos  
Recife - PE

Até o momento, não. O americano Paul Moller levou 35 anos para fazer o Skycar funcionar. O carro voador foi criado para substituir os atuais automóveis de passeio e, segundo o inventor, ainda chegará a 600 quilômetros por hora e voará a 8 mil metros de altitude. O projeto mais próximo ao do Skycar foi o do veículo Anfíbio, feito pelo americano Robert Fulton Jr., em 1945. Parecido com um avião, ele não passava de 90 quilômetros por hora no chão e voava a 300 metros de altitude.





## VOCÊ SABIA QUE...

- ▶ Cada olho tem em torno de **200 cílios**?  
Um cílio dura de 90 a 150 dias e depois cai.



CONSULTORIA:  
MARTIN SANDER (professor do Laboratório  
de Ornitologia e Animais Marinhos da Unisinos).

FONTE:  
PROJETO PEIXE-BOI  
([www.projetopeixe-boi.com.br](http://www.projetopeixe-boi.com.br))  
e WALKER'S MAMMALS  
OF THE WORLD.



## POR QUE AS CORUJAS GIRAM A CABEÇA?

Naian Čalaes  
Por e-mail

Para ver melhor o que está ao seu lado ou atrás. É que as corujas possuem os olhos frontais, por isso só enxergam bem o que está à sua frente. Elas são capazes de dar grandes giros com a cabeça por causa do formato dos ossos da coluna, que possibilitam maior mobilidade ao pescoço.

## QUAL É O MAIOR AQUÁRIO DO MUNDO? QUANTOS PEIXES ELE TEM?

Lucas Sena  
Por e-mail

O maior aquário do mundo é o Kaiyukan, que fica em Osaka, no Japão. Ele também é chamado de Círculo de Fogo, o mesmo nome de uma área que fica no oceano Pacífico onde há muitos vulcões ativos e grande quantidade de animais aquáticos. Esse lugar serviu de inspiração para o projeto do aquário, que reproduz 15 áreas do Círculo do Fogo. Ele tem 7 milhões e meio de litros de água e cerca de 30 mil seres vivos de mais de 500 espécies, entre peixes, plantas, tubarões e até pingüins.



ILUSTRAÇÕES:  
FÁBIO MOON  
& GABRIEL BÁ





# QUE TIPO DE PROFESSOR VOCÊ SERIA?

Responda às perguntas e descubra.

- 1** No primeiro dia de aula, você entra na sala e todos jogam aviõezinhos de papel sobre sua cabeça. Você:
- ☐ ☒ Acha um desrespeito, fica uma fera e dá a maior bronca.
  - ☐ ☒ Acha engraçado, agradece pelas boas-vindas, mas avisa que isso não pode acontecer de novo.
  - ☐ ☒ Acha superlegal e começa a jogar aviõezinhos de volta.

- 2** Se uma aluna foi ao banheiro quatro vezes e vem pedir para ir de novo, o que você faz?
- ☐ ☒ Avisa à classe que ninguém pode ir ao banheiro mais do que uma vez.
  - ☐ ☒ Pergunta baixinho se ela está com algum problema.
  - ☐ ☒ Diz que todos podem ir quantas vezes quiserem.

- 3** Em uma aula de arte, um dos grupos derruba um pote de tinta no chão. Qual a sua reação?
- ☐ ☒ Consegue panos para que limpem tudo e avisa que vão ficar semanas sem aula de arte porque são descuidados.
  - ☐ ☒ Providencia panos para a limpeza, mas não fica bravo, pois isso acontece.
  - ☐ ☒ Chama um funcionário para limpar o chão.

- 4** Alguns alunos estão chateados porque não levam jeito para esporte e ficaram de fora de um campeonato. O que você faz?
- ☐ ☒ Sugere uma prova diferente para que eles participem.
  - ☐ ☒ Não faz nada, pois se não gostam de esporte não precisam se importar.
  - ☐ ☒ Tenta encaixar esses alunos em algum time, pois acha que todos têm de fazer esportes.





- 5** Se metade da classe diz que não conseguiu fazer a tarefa porque era muito difícil, você:
- ☐ ☐ Fica sem saber o que fazer e vai falar com a diretora.
  - ☐ ☒ Diz que isso é desculpa e dá ponto negativo para quem não fez a lição.
  - ☐ ☒ Aceita a explicação e faz os exercícios para a turma entender.

- 6** No recreio, uma turma o convida para algumas brincadeiras. Você:
- ☐ ☒ Nem pensa em ir, pois o professor não tem de brincar com os alunos.
  - ☐ ☒ Acha legal e passa uma parte do recreio com a garotada.
  - ☐ ☒ Acha tão legal que estica o recreio em mais meia hora.

- 7** Se está dando uma aula de geografia e a turma reclama que não está entendendo, o que você faz?
- ☐ ☒ Fica nervoso e diz que o assunto é difícil.
  - ☐ ☒ Explica de forma mais simples, para que todos aprendam.
  - ☐ ☒ Combina que não vai mais dar aquela aula, pois pode não fazer falta aquela matéria.



- 8** Depois de uma festa, apareceram vários papéis de brigadeiro pelo chão da classe. Você decide:

- ☐ ☒ Deixar todo mundo sem recreio.
- ☐ ☒ Fingir que nem vê.
- ☐ ☒ Dar bronca e fazer todo mundo colocar os papéis no lixo.

- 9** Se nota que alguns alunos estão de olho comprido na prova dos colegas, você:
- ☐ ☒ Não diz nada.
  - ☐ ☒ Recolhe a prova sem eles terem terminado.
  - ☐ ☒ Explica que a prova é individual e fica por perto controlando.

- 10** Em uma aula importante, a turma começa a maior zoeira. Você:
- ☐ ☒ Ameaça com uma prova difícil.
  - ☐ ☒ Pára a aula, pede que eles se acalmem e só depois continua.
  - ☐ ☒ Continua a aula, como se nada tivesse acontecido.

## RESULTADO

### Se marcou mais ☐

Você seria um excelente professor. Sério, mas bem-humorado e também amigo e companheiro, se esforçaria para que os alunos aprendessem, pois sabe que isso é muito importante.

### Se marcou mais ☒

Pelo jeito você seria um professor sério, mas um pouco mal-humorado e nada compreensivo, daqueles que resolvem tudo à sua maneira. Provavelmente não seria muito querido pela turma.

### Se marcou mais ☐

Parece que você não seria um bom professor. Os alunos achariam você um amigão para brincar nas horas vagas, mas perceberiam que é um tanto irresponsável, pois não se preocupa se a turma está aprendendo ou não.



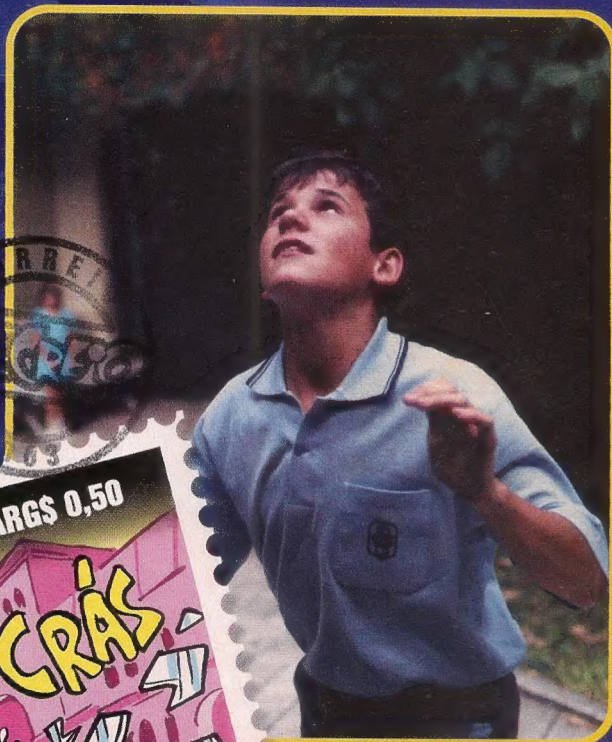
# Diferentes, mas parecidos com você

**No Dia das Crianças, veja como vivem alguns amigos de outros países do mundo.**

No mundo todo existem crianças. Em cada lugar, os costumes são diferentes, os idiomas variam, o jeito de se vestir pode ser outro e as comidas também.

Mesmo com todas essas diferenças, pessoas de outros países fazem várias coisas igualzinho a você. Escovam os dentes, vão à escola, vêem desenhos, enviam e-mails, curtem esportes, brincam com os amigos...

Faça uma viagem nas próximas páginas e descubra como é o dia-a-dia em outros países. Depois acesse [www.recreionline.com.br](http://www.recreionline.com.br) e entre no site da RECREIO para saber mais e contar algo sobre você e o lugar onde mora.



OWEN FRANKENCORRIS



**Marrocos**

**Argentina**

## NOSSOS VIZINHOS

Os argentinos adoram bater uma bola. Entre os esportes favoritos estão o futebol e o rugby, mas muita gente se diverte também com skate e surfe.

Na escola, os alunos aprendem matérias bem parecidas com as do Brasil, como ciências, estudos sociais, matemática e inglês, mas, no lugar de português, eles têm aulas de espanhol, o idioma falado no país.

As férias de verão são em janeiro e fevereiro, época em que todos procuram se divertir nas praias. Já no mês de julho há duas semanas de folga e o passeio favorito de muitas crianças é seguir para as montanhas onde há neve e até estações de esqui.





## RESPEITO ÀS TRADIÇÕES

Nas escolas do Marrocos, os alunos em geral estudam só por um período, de manhã ou à tarde. Além de ler e escrever em árabe e em francês, eles aprendem o idioma berbere, que é a língua nativa do povo mais antigo da região. Uma das matérias mais importantes do currículo é religião. Dependendo da escola, há aulas de judaísmo, catolicismo ou islamismo.

O esporte favorito por lá é o futebol, que é praticado por garotos e garotas. A criançada também costuma ajudar seus pais no trabalho em casa, na cidade ou no campo. Nas férias, quem pode sempre viaja para praias ou montanhas. O clima é bom e o inverno não é rigoroso, mas há longas secas e regiões desérticas no sul do país.



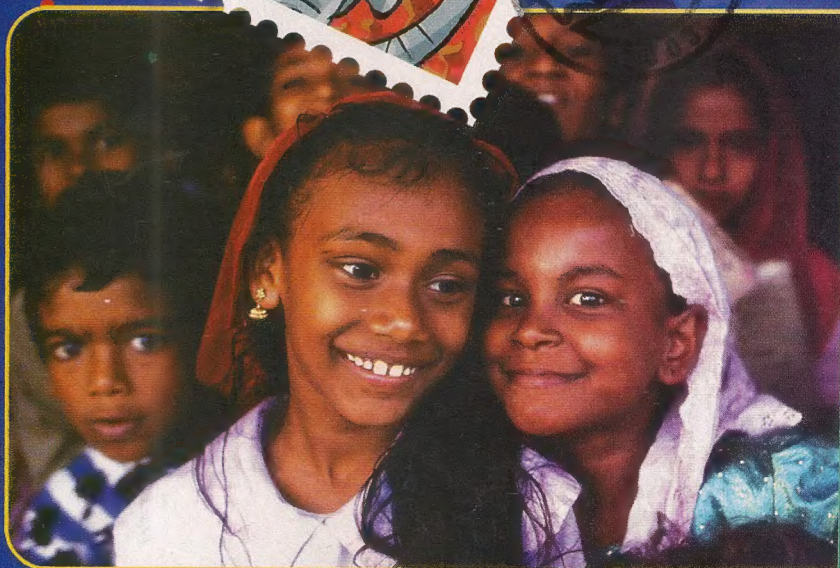
Índia



## TODOS NA ESCOLA

Para os indianos, a escola e a cultura são importantes e todos se preocupam em ir bem arrumados para o colégio. Eles aprendem a ler e escrever em hindi, que é a língua oficial, e, dependendo da região, têm aulas de outros idiomas, pois no país há vários grupos de origens diferentes, que mantêm sua cultura e suas tradições.

Na hora do lanche, quase todo mundo come um pão fino e seco, chamado *shapati*, com iogurte ou outros recheios. Um dos doces favoritos das crianças é o *guladi*, feito com um caldo de rosas. Os meninos aproveitam o tempo livre para jogar críquete, na rua e no colégio. Já as meninas desde cedo ajudam nas tarefas domésticas e não brincam muito.

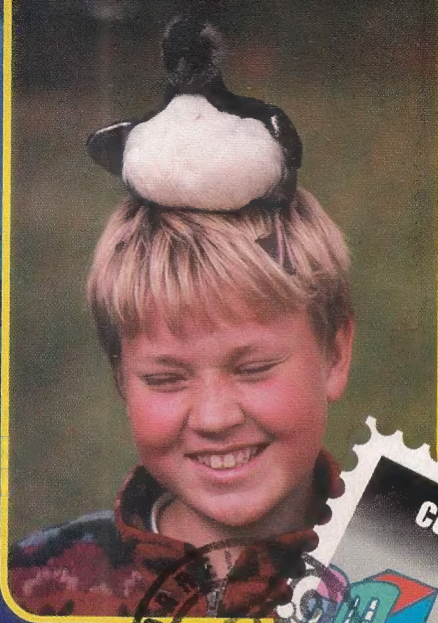


DAVID KATZENSTEIN/CORBIS



### DIVERSÃO MESMO NO FRIO

Na maior parte do tempo faz muito frio na Islândia, com temperaturas entre 6 e 13 graus abaixo de zero, pois o país é pertinho do Pólo Norte. Com todo esse frio, os jogos favoritos das crianças, como xadrez, basquete e handebol, têm de ser praticados apenas em lugares fechados. Na escola, meninas e meninos começam a se alfabetizar aos 7 anos e o ensino básico vai até a 10ª série! Além das matérias normais, os alunos aprendem culinária, marcenaria, costura e arte. As férias acontecem no verão, em julho e agosto. Nesse período, o Sol fica 24 horas no céu e todo mundo aproveita para sair mais de casa e brincar até cansar.



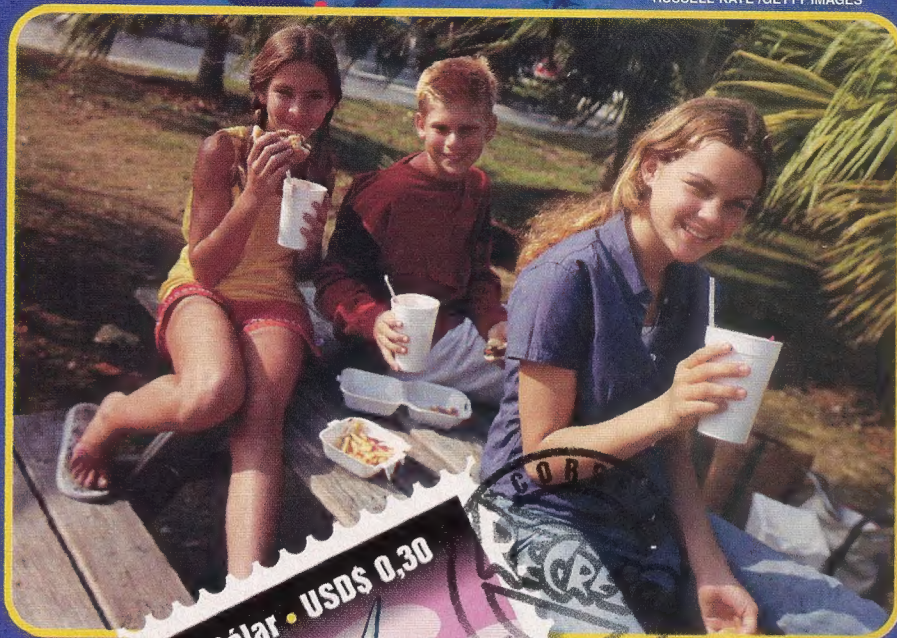
RICHARD T. NOWITZ/CORBIS

### Islândia



### Estados Unidos

RUSSELL KAYE/GETTY IMAGES



### AULAS DE TUDO

Muitas crianças dos Estados Unidos vão para a escola aos 3 anos, quando começam a frequentar a *nursery school*, um tipo de berçário. Depois vem a pré-escola e aos 7 anos eles começam as aulas da escola primária, que vai até os 12.

Eles passam boa parte do dia no colégio e, além das matérias normais, têm aulas de música, teatro e pintura. Há também os instrutores de esportes, como basquete, vôlei, beisebol, soccer, que é como chamam o futebol, e futebol americano, uma mania no país.

As férias de verão são no meio do ano e duram dois meses. No final do ano há um período de folga para o Natal e o Ano Novo.



## MUITO OCUPADOS

Quem gosta de andar de bicicleta adoraria morar na China, onde mesmo nas grandes cidades, muita gente vai pedalando para a escola.

Em geral os alunos começam a estudar aos 9 anos e têm oito horas de aula para aprender matemática, ciências, música, artesanato e chinês, claro. Não é nada fácil escrever nesse idioma com mais de 50 mil sinais.

Com esse horário de aula puxado, os lanches são reforçados. Eles incluem arroz com legumes e carne. Nas horas livres, muitos aprendem dança ou música. Só nas férias de verão, entre julho e agosto, é que a criançada tem mais tempo de brincar e jogar futebol e basquete, os esportes favoritos por lá.



CHERNUS, KEN/GETTY IMAGES



China

## Moçambique



PETER TURNLEY/CORBIS

## MUITOS IDIOMAS

Nas escolas em Moçambique, todos aprendem português, mas a maioria da população também se comunica em idiomas de seus grupos de origem, como o banto. Há até professores que ensinam nas suas línguas.

Meninos e meninas gostam de brincar e praticar esportes, principalmente futebol.

Muitas crianças vivem em povoados pequenos e afastados, onde não há escolas para todos. Para atender essas turmas, formam-se grupos de professores que vão até esses locais e improvisam salas de aula. Há também cursos especiais para que os jovens aprendam profissões.





### MORANDO NA ILHA

Cuba é um conjunto de ilhas da América Central. Lá, o governo é quem administra todas as escolas, que são gratuitas. Os alunos recebem uniformes, materiais e livros por um período de dez anos de ensino obrigatório.

As aulas são em horário integral e quase todo mundo almoça e janta dentro da escola. Lá também praticam esportes como vôlei, ginástica e beisebol, um dos favoritos dos cubanos.

Boa parte da população do país é de origem africana e há festas e tradições que conhecemos bem, como o carnaval. Nas ruas existem muitos carrões antigos, pois não há fábricas de carros na ilha e os que circulam por ali foram importados há muitos anos.

### VERÃO DIVERTIDO

Os meses de julho e agosto são os mais quentes do ano na Espanha e é nessa época que todo mundo procura as cidades do litoral para curtir as férias. Além das brincadeiras na praia, meninos e meninas gostam de jogos como esconde-esconde, pega-pega e polícia e ladrão, se divertem com seus videogames e sempre arrumam um tempo para jogar ou assistir a jogos de futebol, o esporte mais popular no país.

A partir de setembro, todas as crianças que já completaram 7 anos vão para a escola, pois o ensino é obrigatório e gratuito. Entre outras matérias, alunos aprendem música e língua estrangeira e a maioria dos alunos começa a estudar desde cedo.

Depois da aula, muita gente gosta de procurar um lugar para tomar chocolate quente e comer uma delícia típica do país: o churro, uma massa frita que é servida com açúcar.

Espanha

Cuba







PATRICK BENNETT/CORBIS



MICHAEL S. YAMASHITA/CORBIS

### LONGAS DISTÂNCIAS

A Austrália é um país muito grande, com paisagens variadas: há cidades desenvolvidas, imensos desertos, áreas de florestas e praias. O ensino básico é obrigatório e mesmo quem mora em pequenos povoados afastados não fica sem estudar: há cursos pelo correio, por rádio e até pela internet. Há também professores viajantes, que andam pelo país dando aulas e aplicando provas.

Quem frequenta as escolas comuns tem aula das 8 da manhã até as 3 da tarde e aprende marcenaria e culinária. A cada dois meses de aulas, a turma têm 15 dias de férias. Não faltam opções legais de diversão, como parques nacionais cheios de bichos curiosos como cangurus e coalas, praias com ondas perfeitas para o surfe, um dos esportes mais populares por lá, além de incríveis locais de mergulho.

**Austrália**







Viaje com o Turma Brincando com jogos de diferentes países.

## Um mundo de diversões

### SETE E MEIO

ESPANHA

Você vai precisar de:

- giz
- pedrinhas

**1** Tracem no chão cinco quadrados e numerem de 1 a 5.

**2** Cada jogador recebe cinco pedras, que deve usar para fazer sete pontos e meio. Para isso tem de jogar as pedras nos quadrados somando os valores indicados. Quando uma pedra cai sobre a linha, a jogada vale meio ponto.

**3** A cada rodada, quem marcar sete e meio ou chegar mais perto ganha um ponto. Vence quem tiver mais pontos no final.



### CORRE, PASSARINHO

SÍRIA

**1** Sorteiem quem será o pássaro e quem será o caçador. Os outros jogadores ficam espalhados formando pares, de mãos dadas. O caçador corre para pegar o pássaro. Quando conseguir, os papéis se invertem.

**2** Para se livrar do caçador, o pássaro pode trocar de lugar com um colega. Para isso ele deve dar a mão a um jogador. O outro que sobrar fica no lugar do pássaro.



### OLHA A BOLA!

FRANÇA

Você vai precisar de:

- 1 bola



**1** Todos ficam em fila, de frente para uma parede. O primeiro joga a bola contra a parede e o segundo deve rebatê-la. Depois é a vez do próximo e assim até o fim da fila.

**2** Quem não rebater tem de tocar na parede antes que alguém encoste nele. Se não conseguir, deve ficar encostado enquanto o jogo continua e só volta para a fila se conseguir agarrar a bola, sem se desgrudar da parede.





## JOGO DA NOZ

## MARROCOS

Você vai precisar de:

- 15 bolinhas de gude

- 1 Façam um buraco no chão e tracem uma linha a cinco passos do buraco.
- 2 Sorteiem o primeiro participante. Ele fica atrás da linha, segurando as bolinhas na mão, e joga uma por uma, tentando acertar o buraco.
- 3 Quando errar, guarda as bolinhas que caíram dentro do buraco e entrega as outras para o próximo jogador, que vai fazer o mesmo. Vence quem tiver mais bolinhas.

## QUE ABELHA É ESSA?

GRÉCIA

- 1 Sorteiem um jogador para ser a flor. Ele deve tapar os olhos com o braço e ficar com as palmas das mãos viradas para trás. Enquanto isso, os colegas andam ao seu redor fazendo bzzz, imitando o som das abelhas.
- 2 Um dos jogadores toca a mão de quem está fazendo o papel de flor. Ele tem de descobrir quem o tocou. Se acertar, troca de lugar com o amigo.



BZZZZ

Puxa, vocês imitam igualzinho!



## DICA

Essas brincadeiras fazem parte da série de TV Jouons – Vamos Brincar, um documentário exibido pela Rede SescSenac de Televisão (STV) que mostra jogos de 13 países. A série estará no ar até o dia 12 de novembro, às quartas, às 22 horas, e aos domingos, às 17 horas. Veja mais informações no site [www.recreionline.com.br](http://www.recreionline.com.br)





PASSATEMPO

# JOGO DOS SETE ERROS

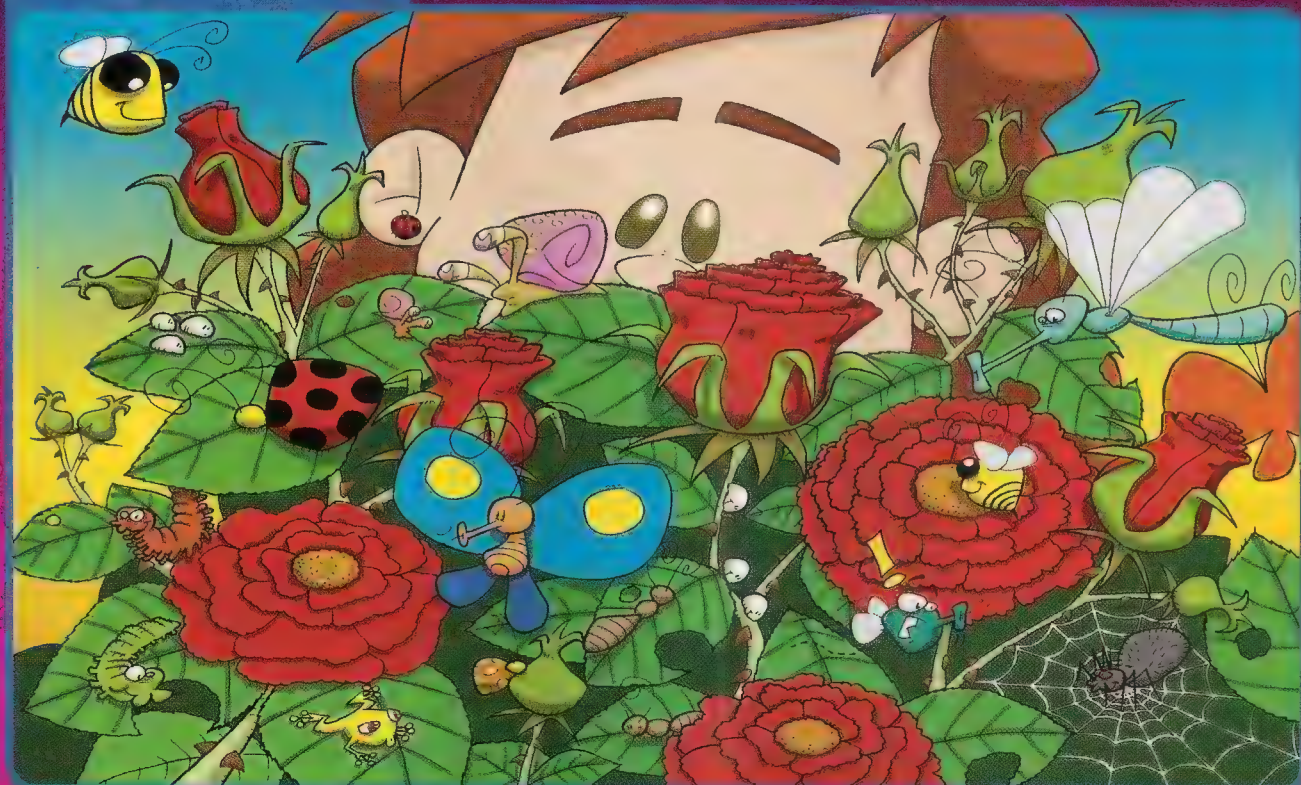


Se a mamãe não  
conhecer Tang Plus,  
fale que o seu  
pediatra conhece.





Resposta na página 42.



... e a mais importante: é recomendada  
pela Academia Brasileira de Pediatria como fonte de vitamina A, C e zinco.



# Desafio por um fio

## Bate-e-volta

### Você vai precisar de:

- 2 garrafas pequenas de refrigerante
- 50 cm de elástico fino
- fita adesiva
- papel colorido
- 1 anel de garrafa de refrigerante

PRODUÇÃO:  
MARCUS FÁBIO DE LOPES  
ESQUEMAS:  
FÁBIO FIGUEIREDO  
FOTO: LEO FELTRAM

**1** Com a ajuda de um adulto corte o fundo das garrafas como mostra o desenho.

**2** Coloque o elástico entre os dois fundos de garrafa, deixando-o bem no centro, como indicado.



**3** Junte as duas partes passando fita adesiva em toda a volta.



**4** Cole pedaços de papel colorido em toda a bola e amarre o anel de refrigerante na ponta do elástico. Para brincar, jogue a bolinha segurando-a pelo anel e pegue-a de volta como um ioiô.

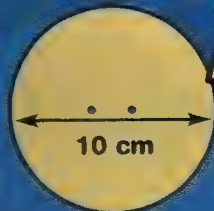


## Gira-gira

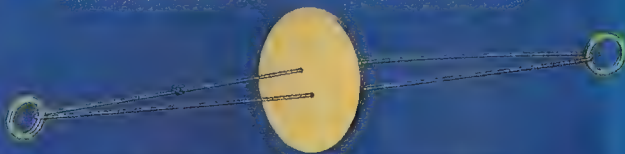
### Você vai precisar de:

- papelão
- tinta colorida
- 80 cm de barbante
- 2 anéis de garrafa de refrigerante

**1** Risque um círculo no papelão, seguindo a medida do molde. Você pode usar uma tampa de lata ou um pires como molde. Recorte e pinte. Com uma tampa de caneta faça dois furos nos pontos indicados.



**2** Passe o barbante pelos furos do disco e por dentro dos anéis como no desenho. Amarre as pontas.



**3** Para girar o disco, segure um anel em cada mão, posicione o disco no meio do barbante e gire as mãos para enrolar o barbante.

**4** Depois vá puxando levemente os anéis para girar o disco cada vez mais rápido.





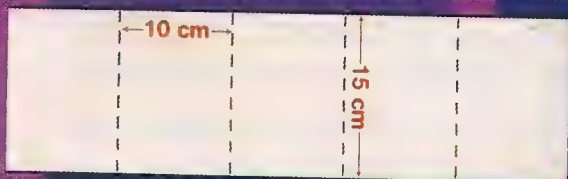
# Fotos em QUADRINHOS

Prepare um porta-retratos especial para dar ao seu professor no dia 15 de outubro.

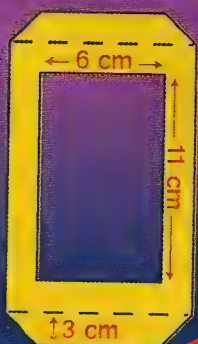
Você vai precisar de:

- papel cartão branco e colorido
- canetinhas coloridas

**1** Copie o molde no papel branco e recorte. Dobre nas linhas pontilhadas.



**2** Copie a moldura no papel colorido cinco vezes e recorte. Dobre nos pontilhados.



**3** Desenhe os balões no papel branco, contorne e recorte.



**4** Cole as molduras no cartão pelas abas, como mostra a figura.



Se quiser, coloque uma foto sua e escreva um recado em um dos balões.



[www.recreionline.com.br](http://www.recreionline.com.br)

## DIA DAS CRIANÇAS

A festa é sua no site! Divirta-se com jogos, testes e muitas brincadeiras!

## CONCORRA A UMA BIKE

Entre no RECREIONLINE e participe da promoção para ganhar uma linda bicicleta.



## CÃEZINHOS E GATINHOS

Em Bichos, saiba mais sobre esses e outros filhotes.

## ROCK ANIMAL

Brinque de arqueólogo virtual. Clique em Tesouros, escave rochas e faça descobertas incríveis.







ERA  
UMA VEZ

# Orelha, nariz, barriga e bumbum: quer mudar algum?

Texto  
CÉLIA GODOY

Ilustração  
ROGÉRIO COELHO

Galileu era infeliz.  
Tinha muitos apelidos  
Por causa do tamanho do seu nariz.

Ana Clara não tinha bumbum.  
Disfarçava com calça folgada,  
mas de nada adiantava.

Alaor queria perder a barriga,  
mas fazer dieta era uma briga!

Ernesto tinha “orelhas de abano”.  
Era tão complexado que usava boné  
Até pra tomar banho.

Um dia se encontraram  
Na clínica da doutora Julinha.  
Ela resolveu de uma só vez  
O caso de Alaor e Ana Clara:  
Tirou a barriga de um  
E colocou no bumbum da outra!



Depois chamou Galileu:  
"Descobri que seu problema não é o nariz:  
São as orelhas. São muito pequenas!  
Se fossem maiores,  
Ninguém repararia no seu nariz!"

"E você, Ernesto,  
Tem o nariz pequeno demais!  
Vou aumentá-lo um pouquinho!"

E assim aconteceu.

Meses depois, Galileu voltou à clínica  
Muito zangado da vida,  
Pois além de narigudo  
Era chamado de orelhudo!

Depois veio o Ernesto,  
Com a mesma reclamação.  
(Só que na ordem inversa.)

"Como é difícil agradar essa gente!",  
dizia a doutora Julinha.  
"Só me falta aparecer Alaor e Ana Clara!"

Dito e feito!  
Mas nada tinham a reclamar.  
Ao contrário: iam se casar!

Alaor sentiu saudade da barriga,  
Companheira de tantos anos e farras.  
Um dia reencontrou Ana Clara  
E achou que algo nela era familiar.  
(Seria a barriga? Ou melhor, o bumbum?)

Ana não sabia por que,  
Mas se sentiu atraída por Alaor.  
(Será que a barriga também sentiu saudade dele?)

Casaram-se muito contentes  
Na clínica da doutora Julinha,  
Afim, foi lá que tudo começou!

Quanto a Galileu e Ernesto...  
Continuaram "brigando"  
Com seus narizes e orelhas.  
É que eles se importavam demais  
Com a opinião alheia.  
Que pena!!!



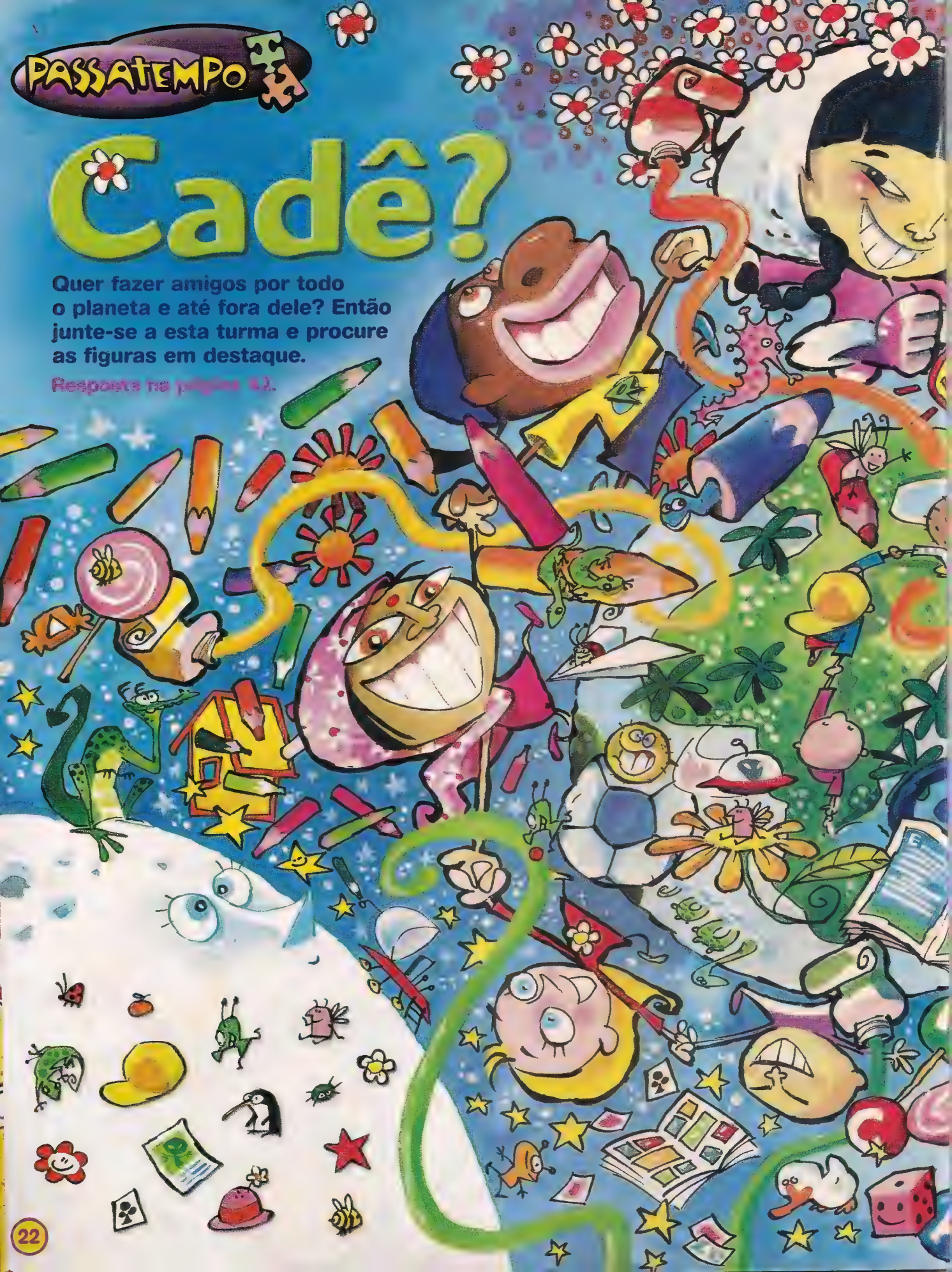




# Cadê?

Quer fazer amigos por todo o planeta e até fora dele? Então junte-se a esta turma e procure as figuras em destaque.

Resposta na página 42.







VIVA  
AS  
FRANCAS

BIRY





# Crianças qu

**Veja como os filhotinhos de cães e gatos se desenvolvem e descobrem o mundo.**



## Até 7 dias

O gatinho quase não se mexe. Ele não enxerga nem ouve, pois as pálpebras ficam coladas e os ouvidos tapados. O tato e o olfato já funcionam bem, por isso consegue achar a mãe. Dorme junto da ninhada para se manter aquecido.



Não tô vendo nada!

## até 30 dias

Os olhos e as orelhas se abrem. Aos poucos, a audição e a visão vão se desenvolvendo e o filhote percebe mais o que acontece ao seu redor. Ele pode se assustar com facilidade. Primeiro o gatinho só consegue rastejar, mas vai se levantando e se move cada vez melhor. Começa a brincar, arranhando e mordendo seus irmãozinhos.

## até 45 dias

Nessa fase, o gatinho já se afasta da mãe, consegue subir em lugares altos para explorar o ambiente e descobre o próprio corpo. Ele percebe que os bigodes funcionam como um radar e que a cauda o ajuda a equilibrar-se. Gosta de se enroscar em objetos e nas pessoas para deixar seu cheiro marcando o território. O filhote também começa a arranhar tudo para afiar suas unhas e a se lamber sozinho para se limpar, sem precisar da ajuda da mãe.

## até 150 dias

Ele já tem todos os dentinhos, pára de mamar para comer alimentos sólidos. Começa a mostrar seus instintos de caçador e persegue pequenos animais ou agarra novelos de lã. Adora brincar e pode até acordar os donos no meio da noite querendo diversão.

## até 1 ano

Dependendo da raça do gato, nascem os dentes permanentes e ele já está totalmente desenvolvido. Nessa idade, ele é independente e pode ser considerado um adulto, pronto até para começar a ter seus próprios filhotinhos.



# e crescem rápido



KATHLEEN CAMPBELL/GETTY IMAGES

## Até 12 dias de vida

O cachorrinho sente muito frio. Não consegue abrir os olhos nem ouvir, mas sente a presença e o cheiro da mãe. Só quer saber de mamar e de dormir.

## até 50 dias

Aos poucos, ele começa a enxergar e a ouvir melhor, mas ainda tem de ficar perto da mãe e dos irmãos para se sentir seguro. A família deve se instalar em um ambiente calmo, pois a visão e a audição ficam mais apuradas e, de repente, ele pode se assustar com qualquer ruído. A dentição de leite se completa e ele pára de mamar. Agora é capaz de andar e segue a mãe para saber onde achar comida e fazer xixi.

## até 90 dias

Está mais independente, aprendeu muito com a mãe e pode ser levado para outra casa. Começa a se enturmar com os humanos. É bem sensível e, em geral, se assusta facilmente.

## até 120 dias

Agora já é um adolescente. Vai testar os limites em casa e pode latir ou morder quando algo o incomoda. É preciso ser firme e, se necessário, até dar algumas broncas para que entenda o que é certo, mas não se deve bater no cãozinho.

## até 1 ano

Ele começa a dar as suas escapadas e não tem noção de perigo. Dependendo da raça, após 1 ano não aceita mais qualquer brincadeira e já está ficando adulto. Algumas raças demoram mais para se desenvolver completamente.

Não sou mais um bebê, não!

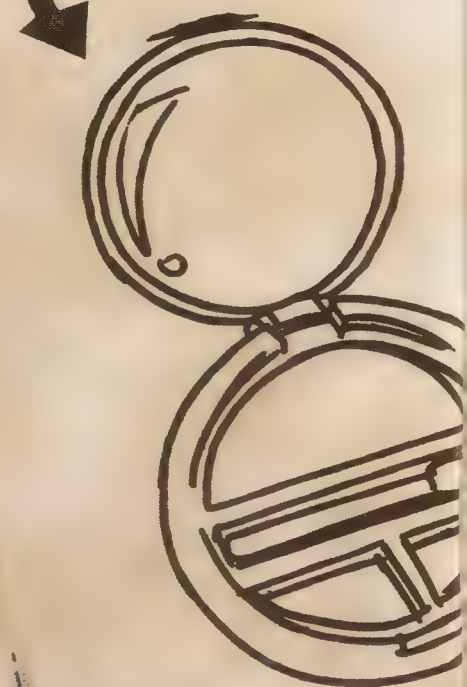
RANDALL GARY/GETTY IMAGES



# Práticas do Jovem

Dicas da Jade - Organize sua bagagem

Cantil cheio  
de água:  
para você  
não ficar  
com sede.



A Jade sempre bebe água para se hidratar



# Arqueólogo

e não esqueça de levar:

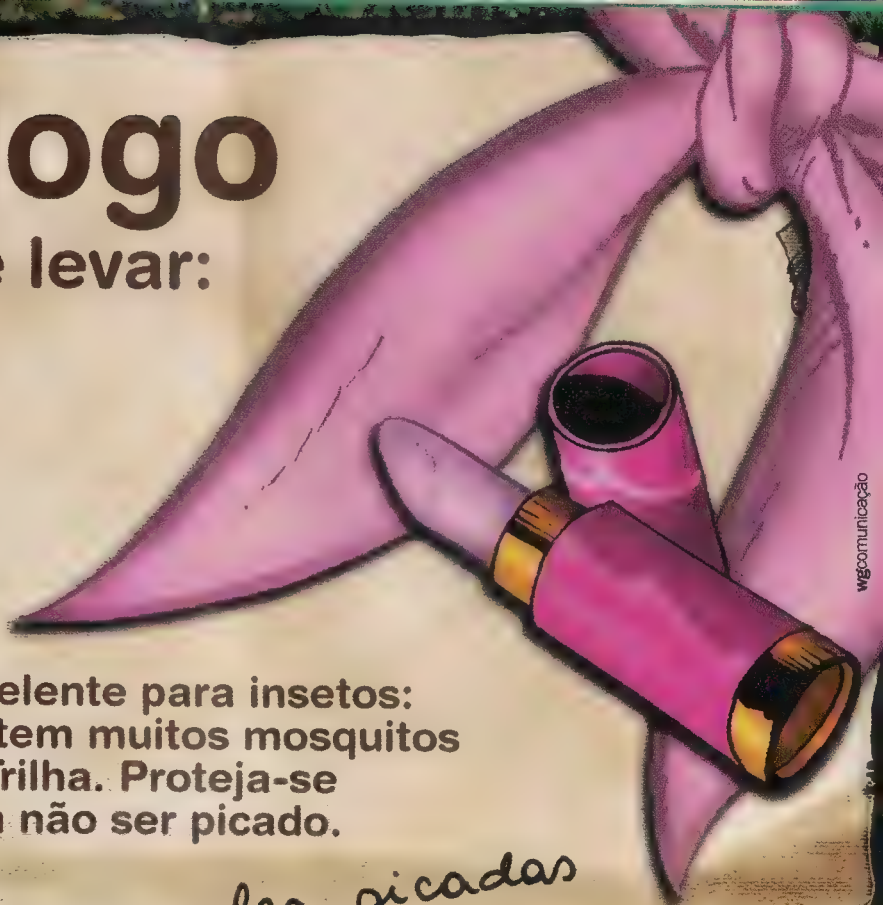


Repelente para insetos:  
existem muitos mosquitos  
na Trilha. Proteja-se  
para não ser picado.

*Odiei aquelas picadas  
no meu braço!*

Espelho:  
você pode usá-lo para se  
comunicar com os outros,  
fazendo sinais com o  
reflexo da luz do sol.

*Em uso para  
ficar sempre  
arrumada!*



wgcomunicação

E lembre-se:  
a Jade vem  
na próxima  
Recreio.



Toda quinta, nas bancas.







Esta semana,  
junto com a **RECREIO**,  
você recebe uma rocha  
para escavar. Encontre dois  
tesouros que vão ajudá-lo  
nos desafios da **Trilha  
do Tesouro**.

# O diário do Dr. Gemma

A equipe dos jovens arqueólogos prepara  
mais uma expedição  
no Egito.

Durante quase 15 séculos,  
o significado dos hieróglifos  
foi um mistério. Eles só foram  
decifrados depois da descoberta  
da Roseta, uma laje quebrada  
com o mesmo texto em três  
linguagens diferentes: hieróglifos,  
escrita demótica (também egípcia)  
e grego. Comparando as três,  
o enigma foi decifrado.



Os egípcios inventaram métodos de construção  
e fizeram grandes obras, como as pirâmides.  
O mais impressionante é que elas foram feitas sem  
ferramentas de ferro, máquinas ou guindastes.

9 de outubro

Os antigos egípcios acreditavam na vida  
depois da morte, por isso criaram técnicas  
para conservar não apenas múmias,  
mas também comidas e objetos, que  
seriam usados para a vida eterna.  
O clima desértico, quente e seco, também  
ajudou na preservação de pirâmides,  
monumentos e de todo o tipo de coisas.  
Por isso, até hoje, estamos sempre  
fazendo descobertas na região.

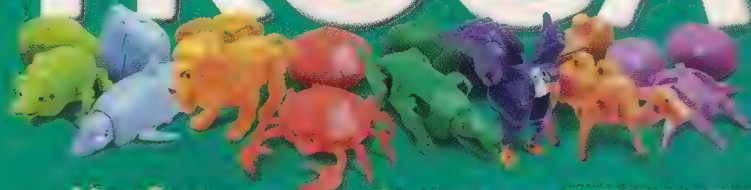
## PROCURANDO PISTAS

Tudo o que sabemos sobre  
os antigos egípcios veio do estudo  
de construções, de pinturas,  
de objetos e de outras pistas.  
Vou participar do estudo de  
uma nova múmia. Ela deve  
ser fotografada com  
modernos aparelhos  
de raios X. Com sorte,  
vamos encontrar  
informações sobre  
a alimentação,  
as doenças e  
os tratamentos  
médicos  
daquela  
época.



# TROCA

# ROCK ANIMAL



**Você que colecionou os ROCKANIMAL agora pode trocar os seus bichos repetidos. Para isso, você só precisa:**

- Separar seus ROCKANIMAL repetidos.
- Recortar e preencher esta página. Se preferir, copie todos os itens abaixo em uma folha. Isso é importante, pois precisamos ter suas informações completas para enviar seus ROCKANIMAL e entrar em contato com você em caso de dúvida.
- Colocar em um envelope os seus bichos repetidos e as suas informações.
- Enviar o envelope pelo correio para:

**Revista Recreio**

**Troca ROCKANIMAL**

**Caixa Postal 11079 – CEP 05422-970**

**Você deve  
enviar tudo até  
31 de outubro  
de 2003.**

Seu nome completo • \_\_\_\_\_

A sua data de nascimento • \_\_\_\_ / \_\_\_\_ / \_\_\_\_

Você é: ☐ menino ou ☐ menina

Seu endereço • \_\_\_\_\_

Complemento/apartamento • \_\_\_\_\_

Bairro • \_\_\_\_\_

Cidade • \_\_\_\_\_

Estado • \_\_\_\_\_

CEP • \_\_\_\_\_

Seu e-mail • \_\_\_\_\_

Seu DDD • \_\_\_\_\_

Seu telefone • \_\_\_\_\_

Nome do seu pai/mãe ou responsável • \_\_\_\_\_

E-mail do seu pai/mãe ou responsável • \_\_\_\_\_

**Para que a Recreio fique cada vez melhor, é muito importante para nós mantermos contato com você. Marque aqui, se você aceita receber correspondência da Recreio:**

- ☐ Sim, aceito receber informações, novidades e promoções da Recreio através de meu e-mail ou carta.

**Gostaríamos de saber do que você mais gosta na revista.**

**Das assuntos abaixo, qual você prefere em 1º lugar, em 2º lugar e em 3º lugar?**

☐ Bichos

☐ Cadê?

☐ Outro passatempo

☐ Curiosidades

☐ Era Uma Vez...

☐ Experiências

☐ Fazendo Arte

☐ Games

☐ Matérias sobre

desenhos da TV

☐ Matérias que ajudam na escola

☐ Mão na Massa

☐ Quadrinhos

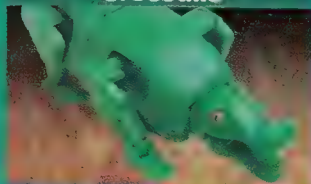
☐ Teste



**Marque na frente de cada ROCKANIMAL quantos você está enviando e quantos você quer receber de cada tipo.**

**A quantidade total que você está enviando deve ser igual à que quer receber.**

**Crocodilo**



Enviei

Quero

**Falcão**



Enviei

Quero

**Camelo**



Enviei

Quero

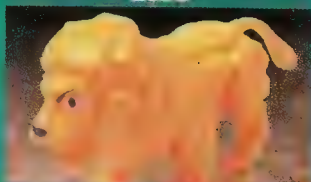
**Aranha**



Enviei

Quero

**Leão**



Enviei

Quero

**Sapo**



Enviei

Quero

**Caranguejo**



Enviei

Quero

**Golfinho**



Enviei

Quero

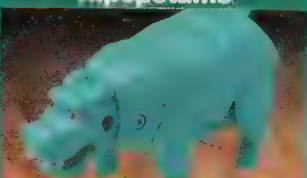
**Urso**



Enviei

Quero

**Hipopótamo**



Enviei

Quero

**Canguru**



Enviei

Quero

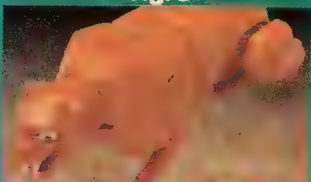
**Girafa**



Enviei

Quero

**Tigre**



Enviei

Quero

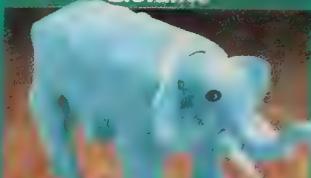
**Gorila**



Enviei

Quero

**Elefante**



Enviei

Quero

**Tartaruga**



Enviei

Quero

**Guardião de Granito**



Enviei

Quero

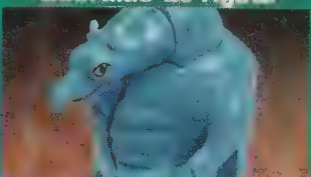
**Guardião de Grafita**



Enviei

Quero

**Guardião de Ágata**



Enviei

Quero

**Guardião de Lapa**



Enviei

Quero

### INFORMAÇÕES IMPORTANTES:

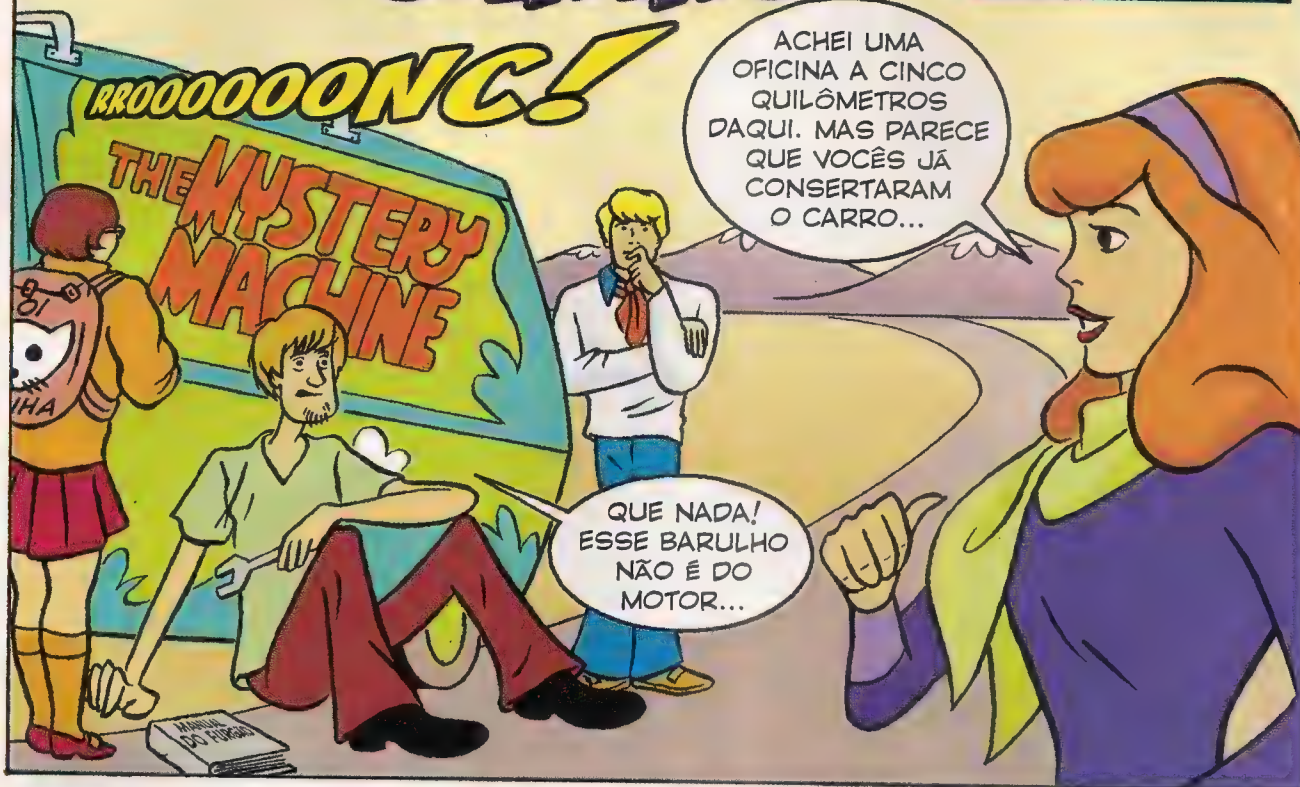
- Seu envelope com os ROCKANIMAL trocados será enviado em até 30 dias após o recebimento.
- Envie em seu envelope no máximo dez bichos. Se necessário, mande mais de um envelope.
- A opção de troca está disponível apenas para os ROCKANIMAL. Não há trocas para os minigibis.
- Não há trocas específicas para ROCKANIMAL Cristal ou não. A troca é por tipo de animal.
- As trocas estão sujeitas à disponibilidade de estoque. Se não tivermos o animal que você solicitou, entraremos em contato.



SCOOBY-DOO™  
em

# PESADELO CANINO

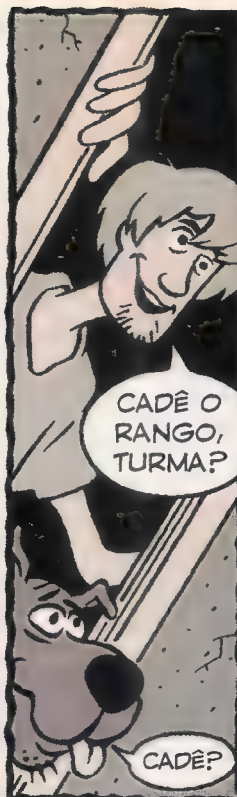
CHRIS DUFFY ► texto  
IVAN BRUNETTI ► desenhos  
PATRICIA MULVIHILL ► cores  
MARCELO ALENCAR ►  
tradução e adaptação







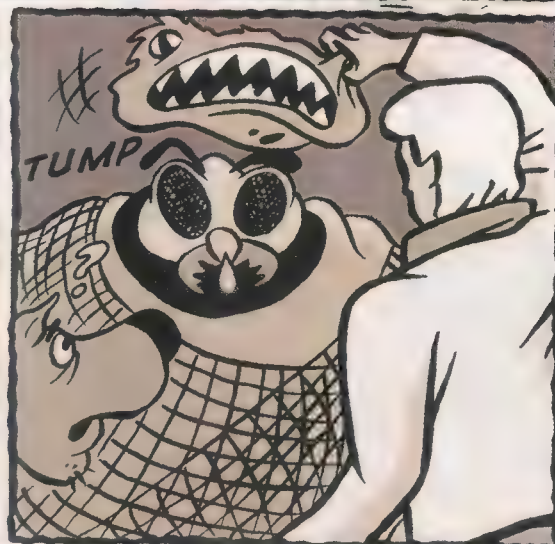
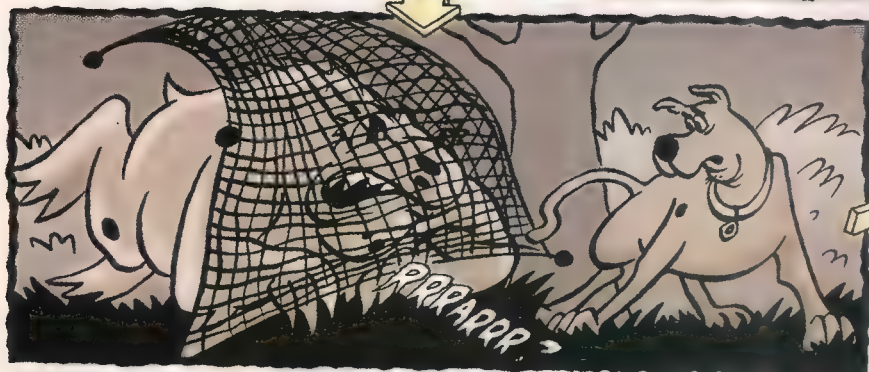














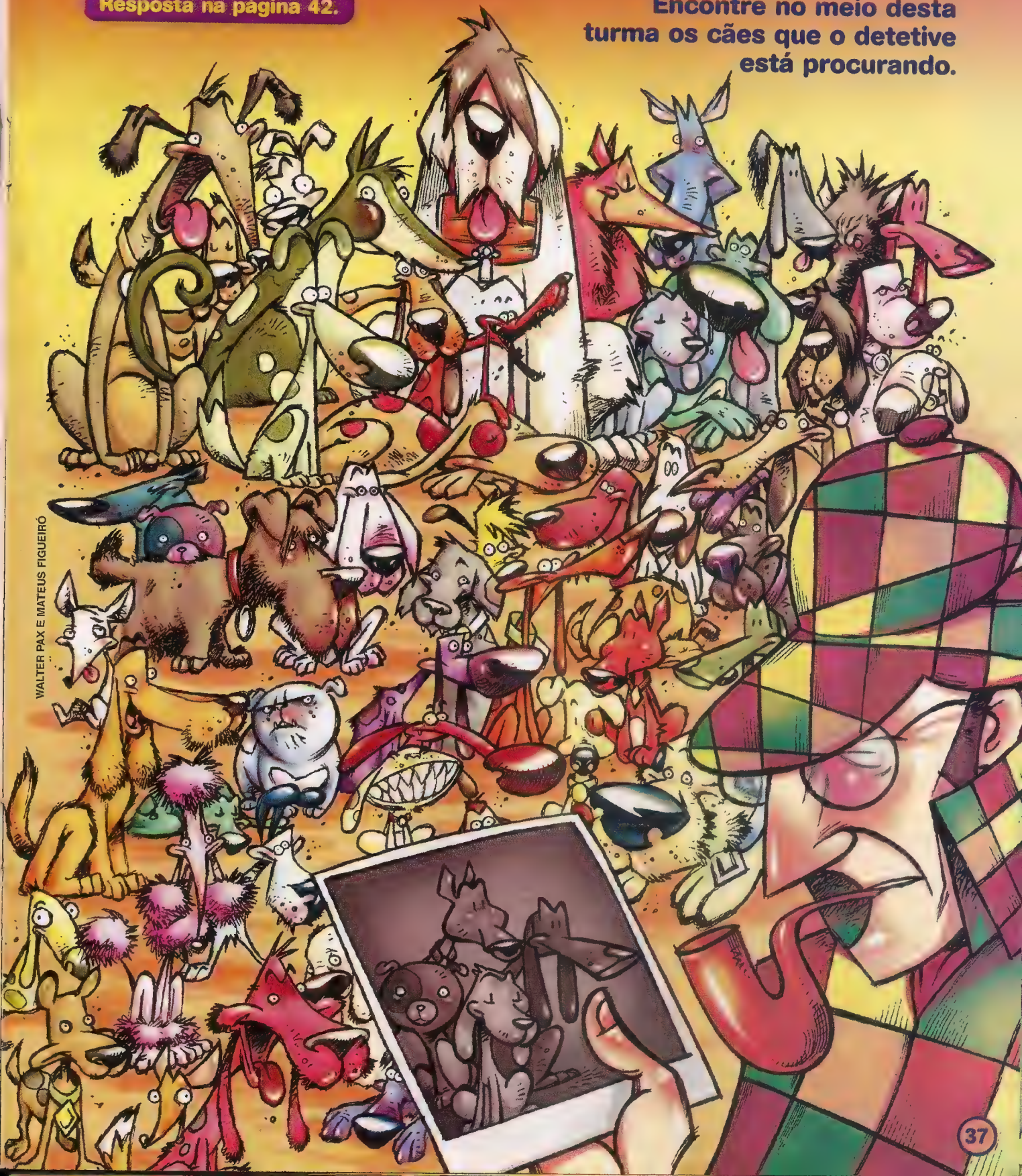




# FIQUE DE OLHO

Resposta na página 42.

Encontre no meio desta turma os cães que o detetive está procurando.







**Participe mandando a sua piada para:**

**Revista RECREIO  
Seção Piadinhas**

**Av. das Nações Unidas, 7221**

**8º andar - São Paulo - SP**

**CEP 05425-902**

**recreio.abril@atleitor.com.br**

**Entre em contato com a gente:**

**Atendimento ao leitor**

**Tel.: (11) 3037-4447**

**10h às 18h, das 10h às 12h  
e das 14h às 18h**

**Fax: (11) 3037-4468**

**E-mail**

**recreio.abril@atleitor.com.br**

**Na internet**

**Site**

**www.recreionline.com.br**

**E-mail**

**recreionline@abril.com.br**



**Faça sua assinatura e não perca nenhuma edição da RECREIO**

**48ET**

**Ligue para:  
Grande São Paulo  
3347-2121**

**Demais localidades  
0800-701-2828**



# Piadinhas

**Qual o cereal preferido do vampiro?  
Aveia (A vela).**

**Victor Mathias Lima, 8 anos  
Campinas - SP**

**O que a campainha falou para o dedo?  
- Não me aperte,  
senão eu grito!**

**Arquiteto, 11 anos  
Rio de Janeiro - RJ**

**Qual é a frase preferida dos magos?  
Gente fina é outra coisa.**

**Lucas Gontierres  
São Paulo - SP**

**Qual é o nome do professor de inglês que sobe pelas paredes?  
Lagarteacher (lagartixa).**

**Ana Paula Lopes, 12 anos  
Itirapiri - RJ**

**Qual é a cidade onde, quando tem jogo de futebol, o juiz não apita?  
Em Juiz de Fora.**

**Daniela da Valle  
Lagoa Santa - MG**

**Quem é que sempre anda com um nó na garganta?  
A gravata.**

**Caio Felipe Falcão  
Recife - PE**

**Quando uma pessoa querida vai embora, qual é a primeira coisa que ela faz?  
Faz falta.**

**O que aconteceu com o esquimó que brigou com a namorada?  
Ele ficou com o coração gelado.**

**Nathalia Maciel Sodré  
Trinidade - RJ**

**EDITORA Abril**

**Fundador: VICTOR CIVITA  
(1907 - 1990)**

**Editor: Roberto Civita**

**Conselho Editorial: Roberto Civita (Presidente), Thomaz Souto Corrêa (Vice-Presidente), Jose Roberto Guzzo, Maurício Mauro**

**Presidente Executivo: Maurício Mauro**

**Diretor Secretário Editorial: Laurentino Gomes**

**Vice-Presidente Comercial: Deborah Wright**

**Diretora Corporativa de Publicidade: Thais Chede Soares B. Barreto**



**Diretor de Unidade de Negócio: Mauro Calliari**

**Diretora de Redação: Giseline Carvalho**

**Diretora de Arte: Maria do Carmo Tyla**

**Editora Especial: Mônica Pina**

**Editores: Cláudio Fragata e Daniela Almeida**

**Repórter: Luciana Zenti**

**Editora de Arte: Priscila Afonso**

**Designers: Alice Fares Ferreira e Marcio Caparica**

**Preparadores Digitais: Dinei Balleiro**

**Atendimento ao Leitor: Karin Bernardo**

**Coordenadora Administrativa: Cristiane Pereira**

**Consultoras Pedagógicas: Lúcia Izcson de Carvalho e Marta Wolak Grosbain**

**Colaboraram nesta edição: Andressa Nallato (designer),**

**Eduardo Perácio (revisão) e Tatiana Penido (texto)**

**www.recreionline.com.br**

**APOIO EDITORIAL** Diretora de Projetos: Ruth de Aquino **Diretor de Arte:** Carlos Grassetti **Diretor de Redação do Portal Abril:** Wagner Barreira **Depto. de Documentação:** Susana Camargo **Abril Press:** Grace de Souza

**PUBLICIDADE** Diretor de Publicidade: Eduardo Leite **Gerente de Publicidade:** Renato Resston **Executivo de Contas:** Fábio Santos, Vladimir Aderaldo **Diretor de Publicidade Regional:** Jacques Baisi Ricardo **Representante:** Rogério Ponce de Leon (RJ) **Coordenadora:** Juliana de Moura **NÚCLEO ABRIL DE PUBLICIDADE** Diretor: Pedro Codognotto **Gerentes de Vendas:** Claudia Prado, Fernando Sabadin **MARKETING DE CIRCULAÇÃO** Diretor de Marketing: Rodrigo Velloso **Gerente de Produto:** Priscila Pezato **Consultora de Negócios:** Mônica Viotto **MARKETING PUBLICITÁRIO** Gerente de Marketing Publicitário: Elaine Komatsu **Assistente de Marketing Publicitário:** Renata Marques **Gerente de Planejamento e Processos:** Auro Iasi **Coordenador de Projetos:** Renato Cagno **ASSINATURAS** Diretora de Operações de Atendimento ao Consumidor: Ana Dávolo **Diretor de Vendas:** Fernando Costa

**Em São Paulo: Redação e Correspondência:** Av. das Nações Unidas, 7221, 8º andar, Pinheiros, CEP 05425-902, tel: (11) 3037-2000, fax: (11) 3037-5996 **Publicidade:** (11) 3037-5000, Central-SP (11) 3037-6564 **Classificados:** 0800-132866, Grande São Paulo: 303-7200 **www.publilabril.com.br** **Escritórios e Representantes de Publicidade no Brasil:** **Belo Horizonte-MG** - R. Fernandes Tourinho, 147 - Sala 303, Bairro Savassi, CEP 30112-000, tel: (31) 3287-0630, fax: (31) 3287-8003 **Blumenau-SC** - R. Florianópolis, 219, Bairro da Velha, CEP 89036-150, M. Marchi Representações Ltda., tel: (47) 329-3820, fax: (47) 329-6191 **Brasília-DF** - SCN - Q.1 Bld. Edifício Brasília Trade Center, 14º A, sala 1408, CEP 70710-902, tel: (61) 315-7554/5556/57, fax: (61) 315-7558 **Campinas-SP** - R. Conceição, 233 - 26º andar - cj. 2613/2614, CEP 13010-916, CZ Press Com. e Representações Ltda., tel: (19) 3233-7175 **Cuiabá-MT** - R. Diamantino, 13, quadra 73, Morada da Serra, CEP 78055-530, Fênix Propaganda Ltda., tel: (65) 3027-2772 **Curitiba-PR** - Av. Cândido de Abreu, 651, 12º andar, Centro Cívico, CEP 80530-000, tel: (41) 352-2426, fax: (41) 352-7110 **Fortaleza-CE** - R. Manoel Isidoro da Silveira, 610, sl. 301, CEP 88062-050, Comercial Via Lagoa, Lagoa da Conceição, tel: (48) 232-1617, fax: (48) 232-1187 **Fortaleza-CE** - Av. Desembargador Moreira, 2020, sls. 604/605, Aldeota, CEP 60170-002, Midosoluto Representações e Negócios em Mídias de Comunicação, tel: (85) 764-3939 **Goiania-GO** - R. 10, nº 250, Loja 2, Setor Oeste, CEP 74120-020, Middle West Representações Ltda., tel: (62) 215-3747/3309, tel: (62) 215-5158 **Joinville-SC** - R. Dona Francisca, 260, Conj. 1408, Centro, CEP 89201-250, Via Mídia Projetos Editoriais Mkt e Repres. Ltda., tel: (47) 433-2725 **Londrina-PR** - R. Adalmar Regina Guandalini, 392, Jd. das Américas, CEP 86076-100, Press Representações e Publicidade, tel: (43) 3357-1122, fax: ramal24 **Manaus-AM** - Av. Joaquim Nabuco, 2074, loja 2, Centro, CEP 69020-070, Paper Comunicações, tel: (92) 233-1892/231-938 **Porto Alegre-RS** - Av. Carlos Gomes, 1155, sl. 702, Petrópolis, CEP 90480-004, tel: (51) 3388-4166, fax: (51) 3332-2477 **Recife-PE** - R. Ernesto de Paula Santos, 187, sl. 1201, Boa Viagem, CEP 51021-330, MultiRevistas Publicidade Ltda., tel: (81) 3327-1570 **Ribeirão Preto-SP** - R. João Penteado, 190, CEP 14025-010, Intermedia Repres. e Publ. S/C Ltda., tel: (16) 635-9630, tel: (16) 635-9233 **Rio de Janeiro-RJ** - Praia de Botafogo, 501, 1º andar, Botafogo, Centro Empresarial Mourisco, CEP 22250-040, tel: (21) 2513-2348 **Salvador-BA** - Av. Tancredo Neves, 805, sl. 402, Ed. Espaço Empresarial, Pituba, CEP 41820-021, AGM Consultoria Public. e Representação Ltda., tel: (71) 341-4992/4996/1765 **Vitória-ES** - Av. Rio Branco, 304, 2º andar, loja 42, Santa Lúcia, CEP 29055-916, DU Arte Propaganda e Marketing Ltda., tel: (27) 3325-3329.

**PUBLICAÇÕES DA EDITORA ABRIL** **Veja:** Veja, Veja São Paulo, Veja Rio, Vejas Regionais **Negócios:** Exame, Você S/A **Jovem:** Amanaque Abril, Cartoon, Disney, Guia do Estudante, Heróis, Heróis da TV, Pica-Pau, Recreio, Simons, Spawn, Witch, Capricho, Playboy **Estilo:** Claudia, Elle, Estilo de Vida, Nova, Nova Beleza, Vip **Turismo e Tecnologia:** Guias 4 Rodas, Info, Mundo Estranho, National Geographic, Pica, Quatro Rodas, Superinteressante, Viagem & Turismo **Casa e Família:** Arquitetura & Construção, Boa Forma, Bons Fúodos, Casa Claudia, Claudia Cozinha, Saúde **Alto Consumo:** Ana Maria, Contigo, Manequim, Manequim Nova, Minha Novela, Ti Ti Ti, Vava Máel **Fundação Victor Civita:** Nova Escola

**RECREIO** (ISSN 1517-7467), ano 4, nº 187, é uma publicação semanal da Editora Abril S.A. **Assinatura:** Sua assinatura é a sua garantia. Você recebe a assinatura a qualquer momento, sem sofrer nenhuma ônus. Mediante sua solicitação você terá direito a devolução do valor correspondente aos exemplares a receber, devidamente corrigido de acordo com o índice de inflação. **Edições anteriores:** Venda exclusiva em bancas, pelo preço da última edição em banca. Solicite ao seu jornalero. Distribuída em todo o país pela Dinap S.A. Distribuidora Nacional de Publicações, São Paulo. **RECREIO** não admite publicidade redacional.

**Serviço ao Assinante:** Grande São Paulo: 0807-2112, Demais localidades: 0800-704-2112. **www.abril.com.br**

Para assinar: Grande São Paulo: 3347-2121, Demais localidades: 0800-701-2828 **Av. Nações Unidas, 7221 - 8º andar, CEP 05425-902 - Pinheiros - São Paulo - SP**

**IVZ**

**FIPP**

**ANER**



**Presidente do Conselho de Administração: Roberto Civita**

**Presidente Executivo: Maurício Mauro**

**Vice-Presidentes:** Deborah Wright, Emílio Carrazzi,

**José Wilson Armon, Paschoal, Valter Pasquim**

**www.abril.com.br**



# LABIRINTO

Ajude o mago a chegar ao castelo pegando todas as varinhas mágicas e sem passar duas vezes no mesmo lugar.





**ESCREVA PARA  
A GENTE:**

**Revista  
RECREIO**

Av. das Nações  
Unidas, 7221

• 8º andar  
São Paulo • SP  
CEP 05425-902

E-mail:  
recreio.abril@  
atleitor.com.br



**Este é o Luís  
Fernando com  
o seu desenho  
do Dexter.**

BRASÍLIA - DF



Oi, galera!  
Sou fanático pelos  
testes da revista.  
Acho que vocês  
deveriam fazer mais  
entrevistas com  
pessoas famosas.

**SALMIA BALADELLI**  
MARINGÁ - PR

**O Guilherme  
Miranda, de 9 anos,  
quer mais notícias  
sobre Harry Potter.**

RIO DE JANEIRO - RJ



Pessoal! Eu acho que  
a seção *Piadinhas*  
deveria ser maior.

**ARTUR BATISTA**  
SANTOS - SP

**O Ricardo da Silva  
adorou assistir  
ao filme  
Procurando Nemo.**

SÃO PAULO - SP







O Yu-Gi-Oh! foi feito pela Danielle de Moraes, de 8 anos.

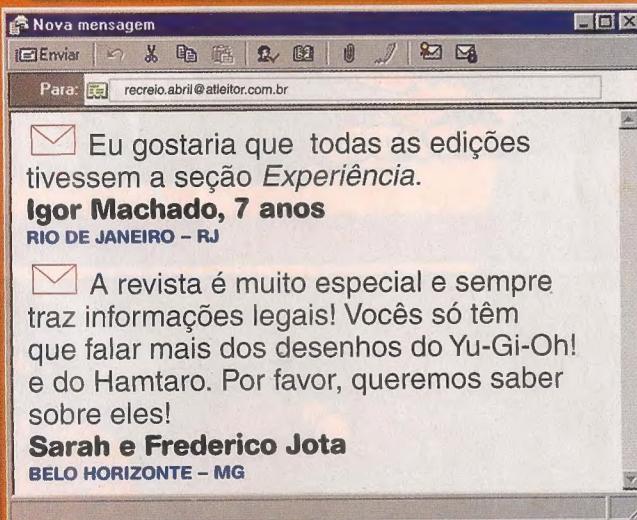
RIO DE JANEIRO - RJ

A Aline, de 13 anos, fez este desenho e seu primo Paulo, de 7 anos, pintou!

AMERICANA - SP

O Lucas Carraro é um grande fã da RECREIO.

BENTO GONÇALVES - RS



Foi a Priscila Ferreira Xavier que mandou este desenho.

CACHOEIRA PAULISTA - SP

Estes são os irmãos Gabriel, de 13 anos, e Mateus Brant, de 9 anos.

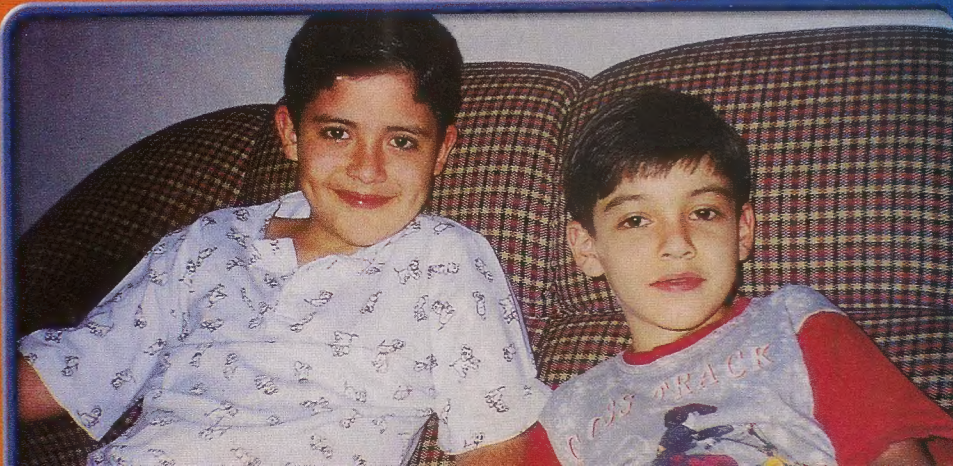
MONTES CLAROS - MG

Esta é a Julia Tabet, de 8 anos, com sua coleção RECREIO.

BARRA DO PIRAI - RJ

Por favor, falem mais sobre os cães da raça Ihasa.

JÉSSICA JOTA, 12 ANOS  
BRASÍLIA - DF





# TIRINHAS!!

Animatiras



© Editora Abril S.A.

por Jean Galvão

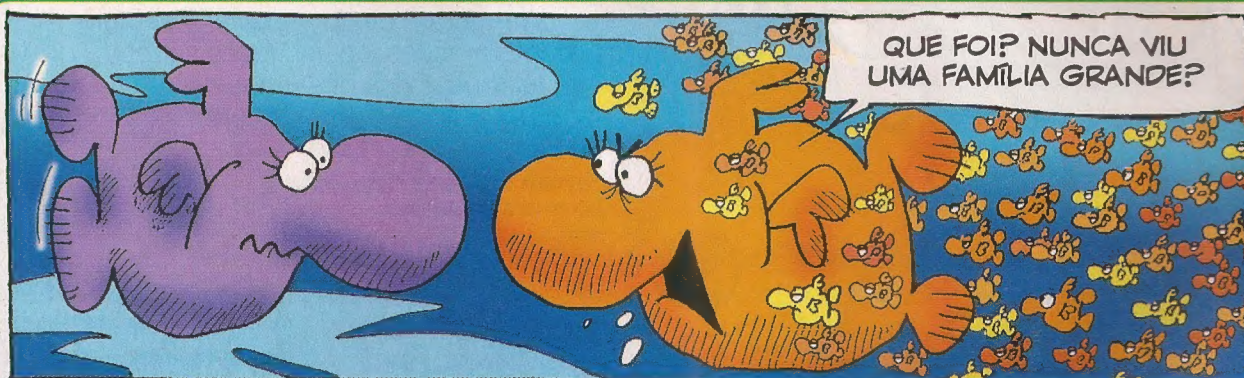
Mamãe Ganso



© 2003 United Features Synd./Interc. Press

por Mike Peters

Bichos



© 2003 United Features Synd./Interc. Press

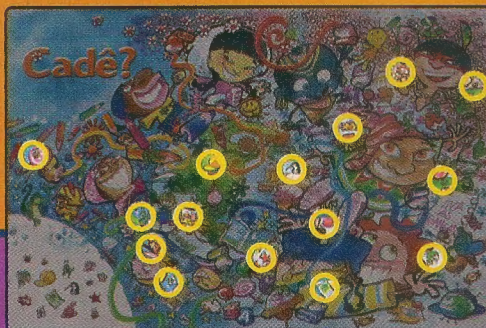
por Patrick MacDonnell

## SOLUÇÃO DOS PASSATEMPOS

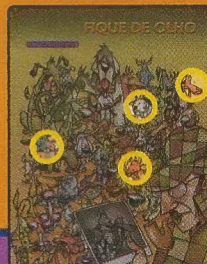
Páginas 16 e 17



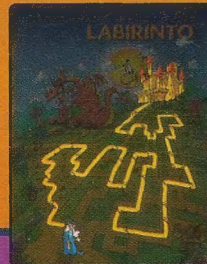
Páginas 22 e 23



Página 37

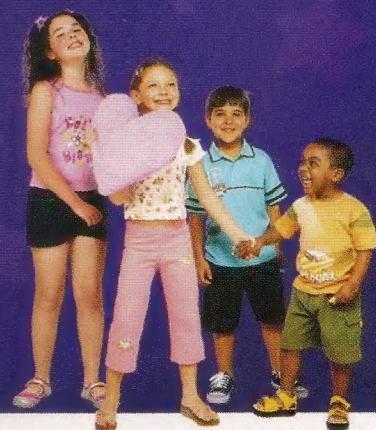


Página 39





QUER UM BOM MOTIVO  
PARA PULAR DA CAMA?  
TIRAR O PIJAMA E VESTIR  
A SUA ROUPA PREFERIDA.



COM BRANDILI PARA VESTIR,  
TUDO VIRA A MAIOR DIVERSÃO.

[WWW.BRANDILI.COM.BR](http://WWW.BRANDILI.COM.BR)



COM O SUCRILHOS® CHOCOLATE COM MARSHMALLOW  
É ASSIM: QUANDO VOCE MENOS ESPERA, JÁ ACABOU.



The image shows a box of Kellogg's Sucrilhos cereal, specifically the Chocolate com Marshmallow flavor. The box is brown and white with a large illustration of a tiger's face. A hand is shown pouring the cereal into a bowl. The bowl is filled with chocolate cereal and marshmallows. The text on the box includes 'Kellogg's', 'SUCRILHOS', 'Chocolate com Marshmallow', and 'Flocos de Milho sabor Chocolate com Marshmallow'. A 'POR TEMPO LIMITADO' (Limited Time) banner is also visible.

**Kellogg's**

**SUCRILHOS**

Chocolate com Marshmallow

POR TEMPO LIMITADO

Flocos de Milho sabor Chocolate com Marshmallow

Peso Líquido 320g

INDÚSTRIA BRASILEIRA

Fortificados com vitaminas, ferro e zinco

Produto ampliado para demonstrar textura